

Our Lady Help of Christians Catholic Church

Parroquia María Auxiliadora



2401 East Lake Ave * Watsonville CA, 95076

Telephone (831) 722-2665

Fax (831) 722-8305

E-mail: olhcchurch@yahoo.com

Website: olhcchurch.org

Office Hours

Monday-Friday: 9:00am-5:00pm

Lunes - Viernes: 9:00am-5:00pm

Closed / Cerrado 1:00pm -2:00pm

*Second Sunday of
Lent
March 17, 2019*

*The Lord is my light
and my salvation;
whom should I fear?*

— Psalm 27:1



*Segundo Domingo de
Cuaresma
17 de marzo de 2019*

*El Señor es mi luz y mi
salvación,
¿a quién temeré?*

— Salmo 27 :1

Parish Staff

Pastor: Fr. Joseph M. Paradayil, SDB ext. 14

E-mail: jmparadayil@gmail.com

Associate Pastor: Fr. Luis Oyarzo, SDB ext. 20

E-mail: luisoyarzosdb@hotmail.com * (831) 707-4458

Deacon: Dcn. Charles Seagren, OCDS

St. Francis high School Campus ministry: Fr. Thien Nguyen, SDB

Camp St. Francis: Br. Mike Herbers, SDB

Secretaries: Isabel Abundis, ext. 10 * Maria Linan, ext. 12

Finance: Lorena Martinez, ext. 11

Religious Education: (831) 722-2392

Sister Irene Tapia, FMA (831) 254-9180

E-mail: olhcreligious@yahoo.com

Felicia Villalobos

Finance Council: Janice Shaffer

Pastoral Council: Dianne Avelar

Mass Schedules

Saturday Vigil / Sabado

4:15pm English / 7:00pm Spanish

Sunday / Domingo

8:00am & 11:00am English

9:45am Portuguese

12:30pm & 7:00pm Spanish

Monday– Friday: 7:00am & 9:00am English

Eucharistic Adoration: 7:30am-9:00am M-F

Confession /Confesiones:

Saturdays: 3:00pm-4:00pm English or by appointment

Sábados: 6:00pm-7:00pm Español

Welcome to visitors and new members, if you would like to register or have your tithing envelopes please contact the parish office.

2ND SUNDAY OF LENT

Gospel story of the transfiguration for Second Sunday of Lent comes after the passage where Jesus had told his disciples that "The Son of man must suffer many things, and be rejected by the elders and chief priests and scribes, and be killed, and on the third day be raised" (Luke 9:22). This was not good news to the disciples who expected Jesus, as the Messiah. Many of them began to have doubts: Is Jesus really the expected Messiah? Is he really the Anointed of God who is to come? One morning, Jesus invited Peter, James and John, to go with him for a prayer session on the mountains. In the experience of prayer, their spiritual eyes, were opened and they caught a glimpse of the true reality of Jesus that their physical eyes never saw. And they heard the voice of the invisible God, "This is my Son, my Chosen, listen to him" (Luke 9:35). This recognition also gives Jesus his mission. This was all the confirmation his disciples needed.

The Old Testament story of the exodus of the Hebrews from Egypt to the promised Land was a struggled-filled journey; it was a coming to life through suffering and death. The transfiguration reveals to JESUS that his path to life and glory is through the road to Jerusalem. The transfiguration, the recognition in love enables JESUS to face the future, to walk the road to suffering and death.

How often do we experience the absurdities of life such that our minds are filled with doubt and we ask, "Where is God?" Think of people who have experienced the scandalous lives, the deep-rooted individualism and insensitivity of church people, and they ask, "How can God be in this place." Think of people who are traumatized by their experience of social injustice and discrimination. Or you may know someone undergoing personal and family crisis such as terminal illness, breakdown of relationship between husband and wife, between parent and child, between friends. Don't we sometimes feel like the whole world is collapsing on our heads? In times like these we need to go up the mountain of prayer and ask God to open our eyes that we may see.

We all need to hear our name called in love. We all need to get a deeper understanding of who we are. When that happens we become radiant, and we are enabled to face the future, to walk the road to our Jerusalem. We cannot stop on this journey; we cannot build our tents. We have to leave the safety of the known, like Abraham in the first reading, and venture forth into the unknown with faith. In this Lenten season, we are asked to transfigure each other; we are called to a ministry of transfiguration. May you and I discover our identity that we may be transfigured and be strengthened to face our Jerusalem.

SEGUNDO DOMINGO DE CUARESMA

La historia del Evangelio de la transfiguración para el segundo domingo de Cuaresma viene después del pasaje donde Jesús les dijo a sus discípulos que "El Hijo del hombre debe sufrir muchas cosas, y ser rechazado por los ancianos y los principales sacerdotes y escribas, y ser asesinado, y en el tercer día resucitará" (Lucas 9:22). Esta no fue una buena noticia para los discípulos que esperaban a Jesús, como el Mesías. Muchos de ellos comenzaron a tener dudas: ¿Es Jesús realmente el Mesías esperado? ¿Es realmente el Ungido de Dios que ha de venir? Una mañana, Jesús invitó a Pedro, Santiago y Juan a ir con él a una sesión de oración en las montañas. En la experiencia de la oración, sus ojos espirituales se abrieron y contemplaron la verdadera realidad de Jesús que sus ojos físicos nunca vieron. Y oyeron la voz del Dios invisible: "Este es mi Hijo, mi Elegido, escúchalo" (Lucas 9:35). Este reconocimiento también le da a Jesús su misión. Esta fue toda la confirmación que sus discípulos necesitaron.

La historia del Antiguo Testamento del éxodo de los hebreos de Egipto a la Tierra prometida fue un viaje lleno de dificultades; Fue una venida a la vida mediante el sufrimiento y la muerte. La transfiguración revela a JESÚS que su camino a la vida y la gloria es a través del camino a Jerusalén. La transfiguración, el reconocimiento en el amor le permite a JESÚS enfrentar el futuro, caminar por el camino del sufrimiento y la muerte.

¿Con qué frecuencia experimentamos los absurdos de la vida de tal manera que nuestras mentes están llenas de dudas y preguntamos: "¿Dónde está Dios?" Piense en las personas que han experimentado las vidas escandalosas, el individualismo profundamente arraigado y la insensibilidad de la gente de la iglesia, y preguntese, "¿Cómo puede Dios estar en este lugar?" Piense en las personas que están traumatizadas por su experiencia de injusticia social y discriminación. O quizás conozca a alguien que sufre una crisis personal y familiar, como una enfermedad terminal, una ruptura de la relación entre marido y mujer, entre padres e hijos, entre amigos. ¿No sentimos a veces que el mundo entero se derrumba sobre nuestras cabezas? En momentos como estos, debemos subir a la montaña de oración y pedirle a Dios que abra los ojos para que podamos ver.

Todos necesitamos escuchar nuestro nombre llamado con amor. Todos necesitamos obtener una comprensión más profunda de quiénes somos. Cuando eso sucede, nos volvemos radiantes, y estamos capacitados para enfrentar el futuro, para caminar por el camino hacia nuestra Jerusalén. No podemos detenernos en este viaje; No podemos construir nuestras carpas. Tenemos que dejar la seguridad de lo conocido, como Abraham en la primera lectura, y aventurarnos en lo desconocido con fe. En esta temporada de Cuaresma, se nos pide que nos transfiguremos mutuamente; Estamos llamados a un ministerio de transfiguración. Que tú y yo descubramos nuestra identidad para que podamos ser transfigurados y fortalecidos para enfrentar nuestra Jerusalén.

Father Joseph M. Paradayil,

WEEKLY MASS INTENTIONS

SATURDAY, MARCH 16

8:00 AM
 4:15 PM Lucy Bettencourt (Manuel & Celeste Silveira)
 Jerry Cordoza † (Cordoza Family)
 Norma Reasons † (Tom & Joyce Kalich)
 Jose Moules † (Wife)
 7:00 PM Animas del Purgatorio (Maria Arellano)
 Sarah Velasco Blessings (Mary Portillo)
 Animas del Purgatorio (Familia Lopez)

SUNDAY, MARCH 17

8:00 AM OLHC Parishioners Intentions
 Domingo Sr. †, Aurora †, Domingo Jr. †, Victor Lopez † (Aurora)
 Manuel Chavez † (Mariano Chavez)
 9:45 AM Miguel Avelar † (Family)
 Francisco Ignacio Da Silveira † (Lucille Carvalho)
 Natalia Mendes † (Alberto Mendes)
 Souls in Purgatory † (Portuguese Family)
 11:00 AM Natalie Martinez Birthday Blessings
 Juan & Socorro Salas † (Family), Nestora Salgado † (Anatalia Avila)
 Fatima Dutra † (Damiao & Tina Nunes)
 12:30 PM Maribel Munoz † (Mirna Tostado)
 Juan Hernandez †, Juana Loya † (Belen Hernandez)
 Barbara Padilla †, Jesus Padilla †, (Marisela Padilla)
 Ignacio †, Margarita †, Martha †, Jesus Rocha † (Family)
 Pablo Berumen † (Familia)
 7:00 PM Petra Ramirez Sigála † (Elisa Ramirez),
 Francisco & Maria Leon † (Familia Leon)
 Jose Luis Espinoza Rodriguez † (Mama)

MONDAY, MARCH 18

7:00 AM
 9:00 AM Fatima Dutra † (Domingos & Lucy Dutra); Souls in purgatory

TUESDAY, MARCH 19

7:00 AM Isabel Da Silva † (Mena)
 9:00 AM Jerry Cordoza † (Cordoza family); Josefina Valdez Canizal † (Family)
 Ramon Pacheco Perez † (Family);
 Lucy Bettencourt † (George & Mercedes Teixeira)

WEDNESDAY, MARCH 20

7:00 AM Fatima Dutra † (Sergio & Celeste Carvalho)
 9:00 AM Humberto de Sousa † (Mary Faria)
 Maria Zelina Azevedo † (Alberto Mendes)

THURSDAY, MARCH 21

7:00 AM For the Health of Tom Kalich (Stella Jagich)
 9:00 AM Celeste Melo † (Joseph & Grace Moules); Souls of Purgatory

FRIDAY, MARCH 22

7:00AM
 9:00AM Louie Pedrosa † (Daughter); Jose Moules † (Natalino Moules)
 7:00PM Stations of the cross

SATURDAY, MARCH 23

8:00 AM
 4:15 PM George Kovacich † (Lucy Kovacich):
 Julieta Azevedo † (Manuel Rodrigues)
 Henriqueta Azevedo † (Tina & Damiao Nunes)
 Monsignor Murphy † (Zlendich Families)
 7:00 PM Brianna Marquez Blessings (Mary Portillo)
 Manuel Espinola †, Maria Irmelinda †, Julian Gonzalez †,
 Atanacia Ruiz † (Alberto Espinola)

SUNDAY, MARCH 24

8:00 AM Guiseppe Giannini † (Lisa Muzzi);
 Rosalina Bettencourt † (Joseph & Graca Moules)
 Fatima Dutra † (Armindo & Odete Neves)
 9:45 AM Lino Jose Nunes Almeida † (Herculano J. Almeida)
 Esmeralda Almeida † (Joe & Fatima Almeida)
 Maria Augusta de Silveira & Alexander Silveira
 Catarina Azevedo † John Joaquin † (Judy Avila)
 11:00 AM Our Lady Help of Christians Parishioners
 Nestora Salgado † (Anatalia Avila)
 Fatima Dutra † (Damiao & Tina Nunes)
 Alfonso Manriquez † (Rosa Manriquez)
 12:30 PM Por la Familia Vega-Vieyra; Maribel Muñoz † (Mirna Tostado)
 Ignacio †, Margarita †, Martha †, Jesus Rocha † (Familia)
 Maria Asuncion Rocha Fernandez † (Paula)
 Maria Mercedes Froylan Ortiz † (Paula)

Sunday Contributions: Plate Collection: March 9 & 10, 2019

Plate Collection: \$ 5,443.00
 Candles: \$ 443.00



*Thank you for your generosity! * ¡Muchas gracias por su generosidad!*

Bishop's Annual Ministries Appeal

Parish Goal	Amount received	Registered Parishioners	Donors so far
\$19,000.00	\$ 2,530.00	800	21

PLEASE PARTICIPATE

Those of you who have not yet participated in our Bishop's Annual Ministries Appeal are encouraged to make your contributions, at your convenience. Your participation is very valuable. Thank you!!

PARTICIPEN POR FAVOR

Para aquellos que aun no han participado en la Petición Anual para Ministros, se les invita a que hagan su contribución a su conveniencia. Su participación es muy valiosa por pequeña que sea.
 Muchas Gracias!!!

LENT: PRAY AND STUDY WITH THE BIBLE WITH DEACON CHARLES SEAGREN, OCDS



We invite you this lent season to know more your faith. If you ever wonder why a lent season? Why the church calls us to sacrifice and be charitable to others? If you ever wonder why faith at all matters in this secular society where the "I" is what matters. We invite you to come and join us in a journey this lent, a journey to know more about our faith, our church, our Lord Jesus Christ.

Are you up for the challenge?

EVERY WEDNESDAY FROM MARCH 20 TO APRIL 10, AT 6:30PM IN THE LIBRARY. HOPE TO SEE YOU THERE!

Mandatory Parent Meeting / Junta Obligatoria para Padres

Tuesday March 19 at 6pm, there will be a mandatory meeting for all parents of second year students in preparation for First Holy Communion.



Este martes 19 de marzo a las 6:00 de la tarde, habrá una junta obligatoria para todos los padres de estudiantes de segundo año de preparación para la Primera Comunión.

LENT RECONCILIATION SERVICES

ST. PATRICK'S CHURCH

March 27 at 6:30PM / 27 de Marzo a las 6:30PM

OUR LADY OF ASSUMPTION CHURCH

March 29 at 6:30PM / 29 de Marzo a las 6:30PM

OUR LADY OF REFUGE CHURCH

April 1 at 6:30PM / 1 de abril a las 6:30PM

OUR LADY HELP OF CHRISTIANS CHURCH

April 2 at 6:30 PM / 2 de abril a las 6:30PM

